



## WTFH2000



**220-240V~ 50-60Hz**  
**2000W**

**FR RADIATEUR SOUFLANT**

*TRADUCTION DES INSTRUCTIONS D'ORIGINE*

**NL VENTILATORVERWARMING**

*VERTALING VAN DE ORIGINELE INSTRUMENTIES*

**GB FAN HEATER**

*ORIGINAL INSTRUCTIONS*

**Ce produit est seulement  
approprié aux espaces  
bien isolés ou à l'usage occasionnel.**

**Dit product is alleen geschikt voor goed  
geïsoleerde ruimtes of incidenteel gebruik.**

**This product is only suitable for well insulated  
spaces or occasional use.**

**CE** Y2023



**NE PEUX PAS ÊTRE FIXE AU MUR**

---

**KAN NIET OP DE MUUR WORDEN VASTGESTELD**

---

**CANNOT BE FIXED TO THE WALL**

---

## FR RADIATEUR SOUFLANT

Ce guide est destiné à vous aider à installer et prendre soin de votre ventilateur chauffant. Veuillez lire attentivement toute la documentation avant d'installer et d'utiliser votre radiateur.



- **Ne couvrez pas l'appareil quand il fonctionne pour éviter les risques de surchauffe.**

	<b>Risque de lésion corporelle ou de dégâts matériel.</b>
	<b>Lisez le manuel avant toute utilisation.</b>
	<b>CE Conformément aux normes Européennes d'application en matière de sécurité.</b>
	<b>Machine de la classe II – Double isolation – vous n'avez pas besoin d'une prise avec mise à terre.</b>

### POUR VOTRE SECURITE

1. Lisez toute la documentation avant d'utiliser le ventilateur chauffant.
2. Branchez le ventilateur chauffant uniquement à une prise monophasée dont la tension principale correspond à celle spécifiée sur la plaque signalétique

de l'appareil.

3. Cet appareil est conforme aux exigences de compatibilité électromagnétique spécifiées par la norme BN 55104/95 concernant les interférences avec les postes radio et TV.
4. Ne laissez pas l'appareil sans surveillance quand il fonctionne: assurez-vous que l'interrupteur est en position OFF (0) et que le thermostat est en position minimum. Débranchez toujours l'appareil.
5. Tenez l'appareil à au moins 100 cm des matières combustibles telles les meubles, les coussins, la literie, les papiers, les habits, les rideaux, etc.
6. Ne suspendez rien devant ou sur le ventilateur chauffant.
7. Débranchez toujours le radiateur quand vous ne l'utilisez pas. Ne tirez pas sur son cordon pour le débrancher.
8. Gardez l'entrée et la sortie d'air éloignées des objets: conservez une distance d'au moins 100 cm devant et 100 cm derrière le radiateur.
9. N'installez pas le radiateur juste sous une prise.
10. Ne laissez pas les animaux ou les enfants toucher ou jouer avec le ventilateur chauffant. La sortie d'air chauffe pendant le fonctionnement de l'appareil (plus de 80°C, ou 175 F).
11. Ne recouvrez pas le radiateur
12. N'utilisez pas le ventilateur chauffant à proximité des bains, des douches, des piscines ou d'autres points d'eau.
13. N'utilisez pas le ventilateur

chauffant dans les pièces où se trouvent des liquides ou des gaz inflammables ou pendant que vous êtes en train d'utiliser des solvants, vernis ou colles inflammables.


14. Si le cordon de cet appareil est abîmé, arrêtez d'utiliser le produit et contactez votre réparateur agréé le plus proche.
15. Le ventilateur chauffant doit rester propre. Ne laissez aucun objet entrer dans les ouvertures de ventilation ou de sortie car cela pourrait provoquer une électrocution, un incendie ou endommager le radiateur.

### INSTALLATION

L'appareil ne nécessite aucune installation, il doit être utilisé uniquement comme un appareil portable.

Les appareils portables ne sont pas adaptés à l'utilisation en salles de bain.

### UTILISATION

- Tournez le bouton du thermostat (droit) dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à atteindre le réglage désiré.
- *Service d'été (ventilation uniquement): mettez le bouton en position <  >*
- *Chauffage à puissance réduite: mettez le bouton (droit) en position I (1000W).*
- *Chauffage pleine puissance: mettez le bouton (droit) en position II (2000W).*
- *Eteindre: mettez le bouton (gauche) en position O.*

### REGULATION DU THERMOSTAT

Lorsque la température de la pièce a atteint la température requise, tournez le bouton droit du thermostat dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'au point d'extinction de l'appareil mais pas au-delà. La température ainsi fixée sera régulée automatiquement et conservée à niveau constant par le thermostat

### NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Débranchez toujours l'appareil de la prise murale avant de le nettoyer.

Nettoyez régulièrement les grilles d'entrée et de sortie d'air.

N'utilisez jamais de poudres abrasives, de solvants ou de liquides.

Utilisez un chiffon humide anti-peluche.

### AVERTISSEMENTS

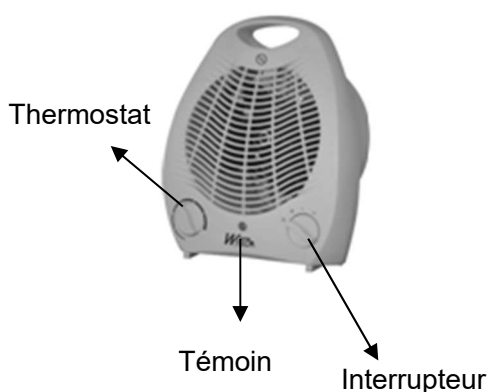
- N'utilisez pas l'appareil à proximité des douches, des baignoires, des bassines d'eau, des piscines, etc.
- Mettez toujours le radiateur debout lorsqu'il fonctionne.
- N'utilisez pas le radiateur pour sécher votre linge. Ne bloquez pas les grilles d'entrée et de sortie (danger de surchauffe).
- Le radiateur doit être placé à au moins 100 cm des meubles et autres objets.
- Quand l'appareil est utilisé en version portable, ne le placez pas contre les murs, les meubles, les rideaux, etc.
- L'appareil doit être installé de façon à ce que les interrupteurs et autres boutons de commande ne puissent pas être atteints par les personnes en train d'utiliser le bain ou la douche.
- Cet appareil est équipé d'une connexion de type Y. Le remplacement du cordon d'alimentation doit être

effectué par un technicien de confiance uniquement, car de telles tâches nécessitent des outils spéciaux.

- L'appareil ne doit pas être placé directement sous un point de courant fixe.
- N'utilisez pas l'appareil pendant qu'il refroidit, pour éviter qu'il ne surchauffe et ne provoque un incendie.
- N'utilisez pas l'appareil dans les pièces faisant moins de 4m<sup>2</sup>.

Le radiateur est équipé d'un dispositif de sécurité qui l'éteint en cas de surchauffe accidentelle (par exemple en cas d'obstruction des grilles d'entrée et de sortie d'air, quand le moteur tourne lentement ou pas du tout).

Pour remettre à zéro, débranchez la prise de l'alimentation pendant quelques minutes, faites en sorte de trouver et résoudre la cause de la surchauffe, puis rebranchez l'appareil.



**Lire tous les avertissements et indications.**

### 1. COMMENT ME DEBARRASSER DE MON RADIATEUR LORSQU'IL NE FONCTIONNE PLUS ?

Déposez votre appareil dans un centre de tri sélectif des déchets.

## ENVIRONNEMENT



Si, après un certain temps, vous décidez de remplacer votre machine, ne vous en débarrassez pas avec les ordures ménagères mais destinez-la à un traitement respectueux de l'environnement.

### 2. EXISTE T-IL CERTAINES RECOMMANDATIONS LIEES A L'UTILISATION DE MON RADIATEUR ?

Oui, lorsque vous utilisez votre radiateur, faites bien attention à :

- Ne pas tirer sur le câble ou l'appareil, même pour le débrancher.
- Ne jamais insérer d'objets dans l'appareil (par exemple : des aiguilles etc.)
- Ne jamais laisser l'appareil à la portée des enfants, des animaux ou des personnes handicapées.
- Ne pas utiliser votre appareil dans une pièce poussiéreuse ou une pièce où il y a un risque d'incendie.

### 3. IMPORTANT POUR UNE UTILISATION SECURITAIRE

- Lire les instructions avant utilisation.
- Ce radiateur est adapté à une tension de 220~240V. N'utilisez pas sa prise avec d'autres appareils électriques en même temps. La prise doit pouvoir résister à un courant de 10A ou plus.
- N'allongez pas vous même le câble électrique.
- Ne placez pas le radiateur sous une prise de courant.

- e. N'utilisez jamais le radiateur quand le câble de courant est abîmé.
- f. Quand vous n'êtes pas chez vous ou que vous n'utilisez pas le radiateur de façon prolongée, veuillez le débrancher
- g. afin d'éviter une surchauffe, ne pas couvrir l'appareil de chauffage et ne l'utilisez pas près des lits quand vous sortez ou que vous dormez pour éviter que les coussins ou les draps ne touchent le radiateur, cela pourrait avoir de très graves conséquences.
- h. Ne touchez pas le radiateur quand il fonctionne pour éviter de vous électrocuter. Les enfants et les personnes âgées doivent observer cette consigne tout particulièrement.
- i. Placez le radiateur dans un endroit hors de la portée des enfants, quand il fonctionne et quand il est rangé.
- j. Débranchez au préalable le radiateur quand vous le déplacez, le nettoyez ou l'entretenez, et attendez qu'il ait refroidi complètement.
- k. N'utilisez jamais le radiateur quand le moteur du ventilateur ne fonctionne pas normalement.
- l. N'utilisez ni le radiateur, ni les prises avec les mains mouillées car vous pourriez vous électrocuter.
- m. ne pas utiliser cet appareil de chauffage à proximité d'une baignoire, d'une douche ou d'une piscine.
- n. Ne réparez pas le radiateur vous-même quand il a un problème. Veuillez le ramener

chez nous ou chez un professionnel.

#### **4. ENTRETIEN**

- a) Vérifiez que les prises sont débranchées et que le corps du radiateur a refroidi avant de procéder à l'entretien du radiateur.
- b) Ne nettoyez jamais le radiateur dans l'eau ni ne l'aspergez.
- c) La poussière peut être aspirée par un dépoussiéreur à tête pointue.
- d) N'endommagez pas les composants du radiateur.
- e) N'utilisez le radiateur que quand il est complètement sec.
- f) **IMPORTANT** : N'utilisez jamais de produits abrasifs qui risqueraient d'endommager votre appareil.

#### **5. LE CÂBLE D'ALIMENTATION EST ENDOMMAGÉ. QUE DOIS-JE FAIRE ?**

\_ Si le remplacement du câble d'alimentation est nécessaire, cela doit être réalisé par le fabricant ou son agent pour éviter un danger.

#### **6. PUIS-JE DEMONTER MON RADIATEUR MOI-MEME ?**

Non, ne démontez jamais votre appareil vous-même. Un appareil mal réparé peut être dangereux pour l'utilisateur. Si l'appareil ne fonctionne plus ou s'il est endommagé, contactez l'un des Centres Service Agréés.

#### **7. QUE DOIS-JE FAIRE DANS LE CAS D'UNE ABSENCE PROLONGEE ?**

Mettez tous les interrupteurs sur la position « OFF » et débranchez l'appareil.

### 8. QUE FAIRE LORSQUE MON RADIATEUR DEGAGE UNE ODEUR ?

Certains appareils peuvent, lors de leur première utilisation, dégager une légère odeur et un peu de fumée. Ce phénomène, normal sur les appareils neufs, doit disparaître au bout de quelques minutes.

### 9. QUELLES PRECAUTIONS DOIS-JE PRENDRE AVANT DE RANGER MON RADIATEUR ?

Il est très important de laisser l'appareil refroidir avant d'enrouler le câble d'alimentation.

Lorsque vous n'utilisez pas votre appareil, rangez-le dans une pièce à l'abri de l'humidité.

### 10. QUELLES PRECAUTIONS DOIS-JE PRENDRE AVANT D'UTILISER MON RADIATEUR ?

- Vérifiez toujours l'état de l'appareil, la prise de courant et le câble d'alimentation.

- Ne couvrez jamais l'appareil, même de façon temporaire, pour éviter tout risque de surchauffe.

- Maintenez l'appareil à 1 mètre de tout objet (rideaux, mur, tapis, ....)

### SERVICE APRÈS-VENTE

\_ Un commutateur endommagé doit être remplacé dans nos ateliers du service après-vente.

**\_ Si le remplacement du câble d'alimentation est nécessaire, cela doit être réalisé par le fabricant ou son agent pour éviter un danger.**

### SERVICE APRÈS-VENTE ET ASSISTANCE

Notre Service Après-Vente répond à vos questions concernant la réparation et l'entretien de votre produit et les pièces de rechange. Vous trouverez des vues éclatées ainsi que des informations

concernant les pièces de rechange également sous : [www.eco-repa.com](http://www.eco-repa.com)

Les conseillers techniques et assistants WARM TECH sont à votre disposition pour répondre à vos questions concernant nos produits et leurs accessoires :  
[sav@eco-repa.com](mailto:sav@eco-repa.com)

### ENTREPOSAGE

- \_ Nettoyez soigneusement toute la machine et ses accessoires.
- \_ Entrez-la hors de la portée des enfants, dans une position stable et sûre, dans un lieu sec et tempéré, évitez les températures trop hautes ou trop basses.
- \_ Protégez-la du rayonnement direct du soleil. Tenez-la, si possible, dans le noir.
- \_ Ne l'enfermez pas dans des sacs en plastique car de l'humidité pourrait s'y former.

### GARANTIE

Pour les clauses de garantie, reportez-vous aux conditions de garantie ci-jointes

### ENVIRONNEMENT



Si, après un certain temps, vous décidez de remplacer votre machine, ne vous en débarrassez pas avec les ordures ménagères mais destinez-la à un traitement respectueux de l'environnement.

### WARM TECH

81, rue de gozée 6110 Montigny-le-Tilleul  
Belgique  
Tél : 0032 (0) 71 29 70 70  
2023

Fabriqué en Chine

# NL VENTILATORVERWARMING HANDLEIDING

Deze handleiding is geschreven om u te helpen met het installeren en onderhouden van uw ventilatorverwarming.

Leest u alle documenten zorgvuldig door voordat u de verwarming installeert of gebruikt.



**Bedek niet het toestel wanneer het loopt oververhittende risico's te vermijden.**

	<b>Waarschuwing/gevaar!</b>
	<b>Lees voor gebruik de handleiding.</b>
	<b>CE Conform de Europese toepasselijke standaarden op het gebied van veiligheid.</b>
	<b>De machine is dubbel geïsoleerd overeenkomstig EN50144; een aarddraad is daarom niet nodig.</b>

## VOOR UW EIGEN VEILIGHEID

1. Lees alle documentatie voor het gebruik de ventilator verwarming.
2. Verbind enkel de ventilator warmteverspreiding een enkel fase contactdoos met een hoofdspanning als

gespecificeerde op de notering plaat.

3. Dit toestel ontmoet de elektromagnetische verenigbaarheid vereisten gespecificeerd in BN 55104/95 met achting naar belemmering met radio en televisie.

4. Verlaat niet uw huis terwijl het toestel operatie is: verzeker dat de schakelaar in UIT (0) positie is en de thermostaat is in minimumpositie. Trek altijd het toestel uit.

5. Houd brandbaar materiaal zoals meubilair, kussens, beddengoed, schermt bij papier, kleren, enz. tenminste 100cm weg van de ventilator verwarming af.

6. Hang niets op of voor de ventilator verwarming.

7. Trek altijd de verwarming wanneer niet in gebruik uit. Trek niet het snoer om de verwarming uit te trekken.

8. Houd de luchtinham bij en afzetgebied bevrijdt van voorwerpen: tenminste 100cm in front en 100 cm achter de verwarming.

9. Installeer niet het meer verwarmingrecht onder een contactdoos.

10. Verhuur niet dieren of kinderen raken aan of spelen met de ventilator verwarming. Het luchtafzetgebied wordt heet tijdens operatie (meer dan 80°C of 175 F).

11. Bedek de verwarming niet.

12. Gebruik niet deze ventilator die verwarming is in de onmiddellijke omgeving van een bad, een douche of een zwemmende pool of rond water.

13. Gebruik niet de ventilator die verwarming is in de kamers met brandbare vloeistoffen of gassen of terwijl gebruiken ontvlambare



oplosmiddelen, vernis of lijm.

14. Indien het snoer van dit toestel beschadigen is, beëindig gebruik van dit product en contacteer u bent uw naderen machtigde dienst agent.

15. Houd de ventilator verwarming volkomen bij. Niet sta toe dat enig voorwerpen enig ventilatie of uitlaatstoffen binnengaan die openen als dit elektroshock zou kunnen veroorzaken of vuur of schade aan de verwarming.

### **INSTALLATIE**

Het toestel vereist geen installatie, zou het alleen als een draagbaar toestel moeten gebruikt worden. Draagbare toestellen zijn niet geschikt voor gebruik in een badkamer.

### **BEDIENING**

- Draai de thermostaat knop (recht) in een rechtsdraaiende richting tot het de gewenste stand bereikt.

- *Zomer dienst (ventilatie enkel) :*

*draai de knop naar stand < 30 >*

- *Verwarm aan verminderde macht:*

*draai de knop (recht) naar stand I(1000W).*

- *Verwarm aan volledige macht: draai het (recht) naar stand II(2000W).*

- *Schakelen uit: draai de knop (linker) naar stand O.*

### **DE THERMOSTAAT REGELEN**

Wanneer de kamer bereikt heeft levert de noodzakelijke temperatuur de juiste thermostaat knop een richting tegen de klok mee op naar het punt in waar het toestel en niet voorbij uitschakelt. De temperatuur gerepareerde zal op deze manier automatisch aan een voortdurend niveau door de thermostaat

geregeld worden en bijgehouden worden.

### **SCHOONMAKEN EN ONDERHOUDEN**

Voor het reinigen altijd verwijderen de stekker van de elektrische contactdoos.

Propere de luchtinham / afzetgebied traliewerk herhaaldelijk.

Nooit poedert gebruik schuurmiddel of oplosmiddelen of vloeistoffen.

Gebruik een vochtig plukselvrije doek.

### **WAARSCHUWINGEN**

- Gebruik het toestel in de omgeving van douches, badkuipen, niet wast bekkens en zwempoolen, enz.

- Gebruik de verwarming altijd in een rechte positie.

- Gebruik de verwarming om uw was te drogen niet. Blokkeer nooit de opneming en afzetgebied traliewerk (gevaar van het verwarming).

- De verwarming moet tenminste 100cm van meubilair of andere voorwerpen geplaatst worden.

- Wanneer het toestel in draagbare versie is gebruikt, plaats hem op tegen muren, meubilair, gordijnen, enz. niet.

- Het toestel moet door personen geïnstalleerd worden bijgevolg dat de schakelaars en andere controles niet bereikt kunnen worden die de badkuip of de douche gebruikt.

- Dit toestel komt met een Y-vormige aansluiting. De vervanging van de voer kabel moet aan een technicus enkel toevertrouwd worden, omdat zo'n werk speciale werktuigen vereist.

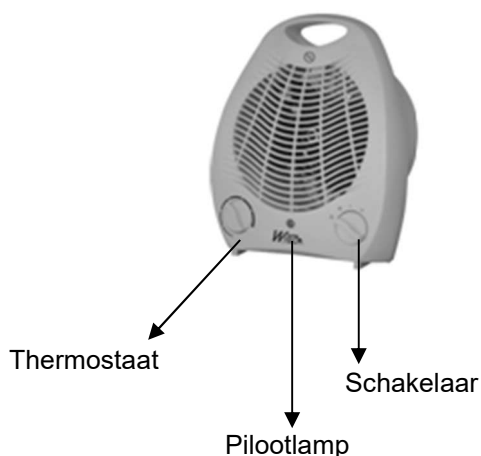
- Het toestel moet rechtstreeks onder een gerepareerd macht punt niet geplaatst worden.

- Gebruik het toestel terwijl het, om te vermijden verwarming met het dienstdoende risico van vuur afkoelt niet.

- Gebruik het toestel in kamers minder dan 4 m<sup>2</sup> gebied niet.

De verwarming is met een veiligheidsapparaat gepast dat de verwarming met betrekking tot toevallige verwarming uitschakelen zal (bijv. belemmering van luchtopenning en afzetgebied traliewerk, draaiende motor langzaam of helemaal niet).

Om terug te stellen, koppel de stekker los van de macht voor enkele minuten, verwijder de oorzaak van het verwarming dan vult het toestel in opnieuw.



**Lees alle waarschuwingen en instructies.**

### 1. HOE KOM IK AF VAN MIJN RADIATOR WANNEER NIET WERKT?

Plaats uw camera op een centrale afvalsortering.

### 2. ER ZIJN SOMMIGE AANBEVELINGEN MET BETREKKING TOT HET GEBRUIK VAN MIJN RADIATOR?

Ja, wanneer u uw kachel te gebruiken, wees voorzichtig om:

- Trek niet aan de kabel of apparaat, zelfs los te koppelen.

Steek-geen voorwerpen in het apparaat (bijv. Naalden etc.)

- Laat nooit het apparaat niet binnen handbereik van kinderen, huisdieren of mensen met een handicap.

-Gebruik het apparaat in een stoffige kamer of een kamer waar er een risico van brand.

### 3. BELANGRIJK VOOR VEILIG GEBRUIK

Lees de instructies voor gebruik.

Deze kachel is geschikt voor een spanning van 220 ~ 240V. Gebruik niet het stopcontact met andere elektrische apparaten op hetzelfde moment. De plug moet in staat zijn om een stroom van 10 A of meer weerstaan.

Ga niet liggen zelfs het netsnoer.

Plaats de kachel in een stopcontact.

N" Gebruik de kachel nooit als de voedingskabel beschadigd is.  
t. Als u niet thuis bent of niet de kachel niet gebruiken voor een langere periode, koppelt u

oververhitting te voorkomen, hebben geen betrekking op de verwarming en niet in buurt van bedden als je gaat of je slaapt op de kussens of beddegoed aanraking de radiator te voorkomen, kan het zeer ernstig hebben gevolgen.

Gebruik de kachel niet aan bij het gebruik van een elektrische schok te voorkomen. Kinderen en ouderen zijn vooral deze waarschuwing.

Plaats de kachel op een locatie buiten het bereik van kinderen, als het werkt en wanneer het wordt opgeslagen.

Ontkoppel eerst radiator tijdens het verplaatsen, schoonmaken of onderhouden, en wacht tot het volledig afkoelen.

Gebruik de kachel nooit als de ventilator

motor niet normaal functioneert.

Gebruik de kachel of de stekkers niet met natte handen omdat dit kan een elektrische schok veroorzaken.

Gebruik dit toestel in de buurt van een bad, douche of zwembad.

Gebruik de kachel niet zelf te repareren als het een probleem heeft. Breng met ons of een professional.

#### **4. ONDERHOUD**

Controleer dat de stekkers zijn losgekoppeld en het lichaam van de radiator heeft voordat u de radiator afgekoeld.

het reinigen van de radiator water noch de strooi nooit.

De stof kan worden meegezogen in een stofafscheider spitse kop.

Stel de componenten van de radiator beschadigen.

Gebruik de kachel niet als deze volledig droog is.

**BELANGRIJK:** Gebruik nooit schuurmiddelen die uw toestel kunnen beschadigen.

#### **5. DE VOEDINGSKABEL BESCHADIGD IS. WAT MOET IK DOEN?**

**Als de vervanging van de voedingskabel noodzakelijk is, moet dit plaatsvinden door de fabrikant of zijn agent om een gevaar te voorkomen.**

#### **6. KAN IK VERWIJDER MIJN RADIATOR MEZELF?**

Nee, niet het apparaat zelf te demonteren. Een slecht gerepareerde apparaat kan gevaarlijk zijn voor de gebruiker. Als het apparaat niet werkt of beschadigd is, contact op met een Authorized Service Centers.

#### **7. WAT TE DOEN ALS EEN LANGDURIGE AFWEZIGHEID?**

Draai alle schakelaars in de "OFF"-stand en de stekker uit het apparaat.

#### **8. WAT TE DOEN ALS JE RUIK MIJN RADIATOR CLEAR?**

Sommige apparaten kunnen bij het eerste gebruik, een lichte geur en wat rook. Dit verschijnsel is normaal op nieuwe toestellen moeten verdwijnen na een paar minutes.

#### **9. WELKE VOORZORGSMAATREGELEN MOET IK VOORDAT MIJN RANGER RADIATOR?**

Het is zeer belangrijk om het apparaat afkoelen voordat u het verpakken van de stroomkabel.

Als je niet het apparaat gebruikt, bewaar het op een kamer weg van vocht.

#### **SERVICEDIENST**

\_ Beschadigde schakelaars moeten in de werkplaats van onze klantendienst hersteld worden.

\_ **Als de vervanging van de voedingskabel noodzakelijk is, moet dit plaatsvinden door de fabrikant of zijn agent om een gevaar te voorkomen.**

#### **KLANTENSERVICE EN GEBRUIKSADVIEZEN**

Onze klantenservice beantwoordt uw vragen over reparatie en onderhoud van uw product en over vervangingsonderdelen. Explosietekeningen en informatie over

vervangingsonderdelen vindt u ook op : [www.eco-repa.com](http://www.eco-repa.com)  
Het WARM TECH-team voor gebruiksaanwijzingen helpt u graag bij vragen over onze producten en toebehoren : [sav@eco-repa.com](mailto:sav@eco-repa.com)

### OPSLAG

- Reinig zorgvuldig de gehele machine en het toebehoren.
- Berg de machine op buiten het bereik van kinderen, in een stabiele en veilige positie en op een droge plaats met een gematigde temperatuur. Vermijd te hoge en te lage temperaturen.
- Bescherm de machine tegen direct invallend licht. Bewaar ze, indien mogelijk, op een donkere plaats.
- Bewaar de machine niet in plastic of Nylon zakken om te vermijden dat er zich vocht ophoopt.

### GARANTIE

Voor de garantievoorwaarden wordt verwezen naar de bijgevoegde garantievoorwaarden.

### MILIEU



**WARM TECH**  
81, rue de gozée  
6110 Montigny-le-Tilleul  
Belgique

Tél : 0032 (0) 71 29 70 70

2023

Vervaardigd in China


# GB FAN HEATER USE INSTRUCTIONS

This guide is intended to help you install and care for your fan heater.

Please read all documentation carefully before installing and using your heater.



**Make sure that the air inlet and outlet openings are not blocked. To avoid any risk of fire, do not cover the heater (ex. With clothes)**

	<b>Warning / Danger!</b>
	<b>Read manual before use.</b>
	<b>In accordance with essential applicable safety standards of European directives</b>
	<b>Double insulated</b>

## FOR YOUR OWN SAFETY

1. Read all documentation before using the fan heater.
2. Only connect the fan heater to a single-phase socket with a main voltage as specified on the rating plate.
3. This appliance meets the electromagnetic compatibility requirements specified in BN 55104/95 with regard to interference with radio and TV sets.
4. Do not leave your home while the appliance is operating : ensure that the switch is in OFF (0) position and the thermostat is in minimum position. Always unplug the appliance.
5. Keep combustible material such as furniture, cushions, bedding, paper, clothes, curtains etc. at least 100cm away from the fan heater.
6. Do not hang anything on or in front of the fan heater.
7. Always unplug the heater when not in use. Do not pull the cord to unplug the heater.
8. Keep the air inlet and outlet free from objects : at least 100cm in front and 100cm behind the heater.
9. Do not install the heater right below a socket.
10. Do not let animals or children touch or play with the fan heater. The air outlet gets hot during operation (more tha 80°C, or 175F).
11. Do not cover the heater
12. Do not use this fan heater in the immediate surroundings of a bath, a shower or a swimming pool or around water.

13. Do not use the fan heater in the rooms with flammable liquids or gases or while using inflammable solvents, varnish or glue.

14. If the cord of this appliance is damaged, discontinue use of this product and contact your nearest authorised service agent.

15. Keep the fan heater clean. Do not allow any objects to enter any ventilation or exhaust opening as this may cause electric shock, or fire damage to the heater.


### INSTALLATION

The Appliance requires no installation, it should be used solely as a portable appliance. Portable appliances are not suitable for use in a bathroom.

### OPERATION

- Turn the thermostat knob (right) in a clockwise direction until it reaches the desired setting.

- *Summer service (ventilation only) :*

turn the knob to setting <  >

- *Heating at reduced power : turn the knob (right) to setting I (1000W).*

- *Heating at full power : turn the (right) to setting II (2000W).*

- *Switching off : turn the knob (left) to setting 0..*

### REGULATING THE THERMOSTAT

When the room has reached the required temperature turn the thermostat knob in an anti-clockwise direction up to the point where the appliance switches off and not beyond. The temperature fixed in this way will be automatically regulated and kept at a constant level by the thermostat.

### CLEANING AND MAINTENANCE

Before cleaning always remove the plug from the electrical socket.

Clean the air inlet/outlet grilles frequently.

Never use abrasive powders or solvents or liquids.

Use a damp lint-free cloth.

### WARNINGS

- Do not use the appliance in the vicinity of showers, bath tubs, wash basins, swimming pools, etc.

- Always use the heater in an upright position.

- Do not use the heater to dry your laundry. Never obstruct the intake and outlet grilles (danger of overheating).

- The heater must be positioned at least 100cm from furniture or other objects.

- When the appliance is used in portable version, do not place it up against walls, furniture, curtains, etc.

- The appliance must be installed so that the switches and other controls can not be reached by persons using the bath tub or the shower.

- This appliance comes with a Y-type connection. Replacement of the feed cable must be entrusted to a technician only, because such work requires special tools.

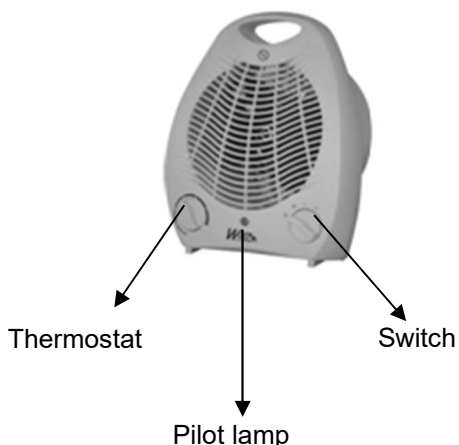
- The appliance must not be positioned directly underneath a fixed power point.

- Do not use the appliance while it is cooling down, in order to avoid overheating with the attendant risk of fire.

- Do not use the appliance in rooms less than 4m<sup>2</sup> area.

The heater is fitted with a safety device which will switch off the heater in case of accidental overheating (eg. Obstruction

of air intake and outlet grilles, motor turning slowly or not at all).  
To reset, disconnect the plug from the power for a few minutes, remove the cause of overheating then plug the appliance in again.



**Read all warnings and instructions.**

**1. HOW DO I GET RID OF MY RADIATOR WHEN DOES NOT WORK?**

Place your camera in a central waste sorting.

**2. THERE ARE SOME RECOMMENDATIONS RELATED TO THE USE OF MY RADIATOR?**

Yes, when you use your heater, be careful to:

- Do not pull on the cable or device, even to unplug.
- Never insert objects into the unit (eg. Needles etc.)
- Never leave the appliance within reach of children, pets or people with disabilities.
- Do not use your device in a dusty room or a room where there is a risk of fire.

**3. IMPORTANT FOR SAFE USE**

Read instructions before use.

This heater is suitable for a voltage of 220 ~ 240V. Do not use the AC outlet with other electrical appliances at the same time. The plug must be able to withstand a current of 10A or more.

Do not lie down even the power cord.

Do not place the heater in a socket.

N" Never use the heater when the power cable is damaged.

When you are not home or do not use the heater for an extended period, please disconnect.

to avoid overheating, do not cover the heater and do not use near beds when you go out or you sleep to prevent the cushions or bedding touch the radiator, it could have very serious consequences.

Do not touch the heater when operating to avoid electric shock. Children and the elderly are especially heed this warning.

Place the heater in a location out of the reach of children, when it works and when it is stored.

Disconnect first radiator when you move it, clean it or maintain it, and wait for it to cool completely.

Never use the heater when the fan motor does not operate normally.

Do not use the heater or plugs with wet hands as this may cause electric shock.

Do not use this heater near a bathtub, shower or pool.

Do not repair the heater yourself when it has a problem. Please bring with us or a professional.

**4. MAINTENANCE**

Check that the plugs are disconnected and the body of the radiator has cooled before servicing the radiator.

Never clean the radiator water nor the sprinkle.

The dust can be sucked into a dust collector pointed head.

Do not damage the components of the radiator.

Do not use the heater when it is completely dry.

**IMPORTANT:** Never use abrasives that might damage your device.

#### **5. THE POWER CABLE IS DAMAGED. WHAT SHOULD I DO?**

If replacing the power cord is necessary, it should be done by the manufacturer or his agent to avoid a hazard.

#### **6. CAN I REMOVE MY RADIATOR MYSELF?**

No, do not disassemble the device yourself. A poorly repaired unit may be dangerous to the user.

If the device does not work or is damaged, contact an Authorized Service Centers.

#### **7. WHAT SHOULD I DO IF AN EXTENDED ABSENCE?**

Turn all switches to the "OFF" position and unplug the machine.

#### **8. WHAT TO DO IF YOU SMELL MY RADIATOR CLEAR?**

Some devices may at first use, a slight odor and some smoke. This phenomenon is normal on new appliances should disappear after a few minutes.

#### **9. WHAT PRECAUTIONS SHOULD I TAKE BEFORE MY RADIATOR?**

It is very important to let the unit cool before wrapping the power cord.

When you do not use your device, keep it in a room away from moisture.

#### **10. WHAT PRECAUTIONS SHOULD I TAKE BEFORE USING MY RADIATOR?**

- Always check the condition of the device, the outlet and the power cord.

- Never cover the appliance, even temporarily, to avoid any risk of overheating.

- Hold the device at 1 meter from any object (curtain, wall, carpet, ....)

#### **SERVICE DEPARTMENT**

\_ Damaged switches must be replaced by our after-sales service department.

**\_ If replacing the power cord is necessary, it should be done by the manufacturer or his agent to avoid a hazard.**

#### **AFTER-SALES SERVICE AND APPLICATION SERVICE**

Our after-sales service responds to your questions concerning maintenance and repair of your product as well as spare parts. Exploded views and information on spare parts can also be found

under: [www.eco-repa.com](http://www.eco-repa.com)

WARM TECH application service team will gladly answer questions concerning our products and their accessories :

sav@eco-repa.com

#### **STORAGE**

\_ Thoroughly clean the whole machine and its accessories.

\_ Store it out of the reach of children, in a stable and secure position, in a cool and dry place, avoid too high and too low temperatures.

\_ Protect it from exposure to direct sunlight. Keep it in the dark, if possible.


\_ Don't keep it in plastic bags to avoid humidity build-up.



## GUARANTEE

Refer to the enclosed guarantee conditions for the terms and conditions of guarantee.

## ENVIRONMENT

	<p>Should your machine need replacement after extended use, do not put it in the domestic waste but dispose of it in an environmentally safe way.</p>
-----------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

### **WARM TECH**

81, rue de gozée  
6110 Montigny-le-Tilleul  
Belgique

Tél : 0032 (0) 71 29 70 70

2023

Made in China

---



FR

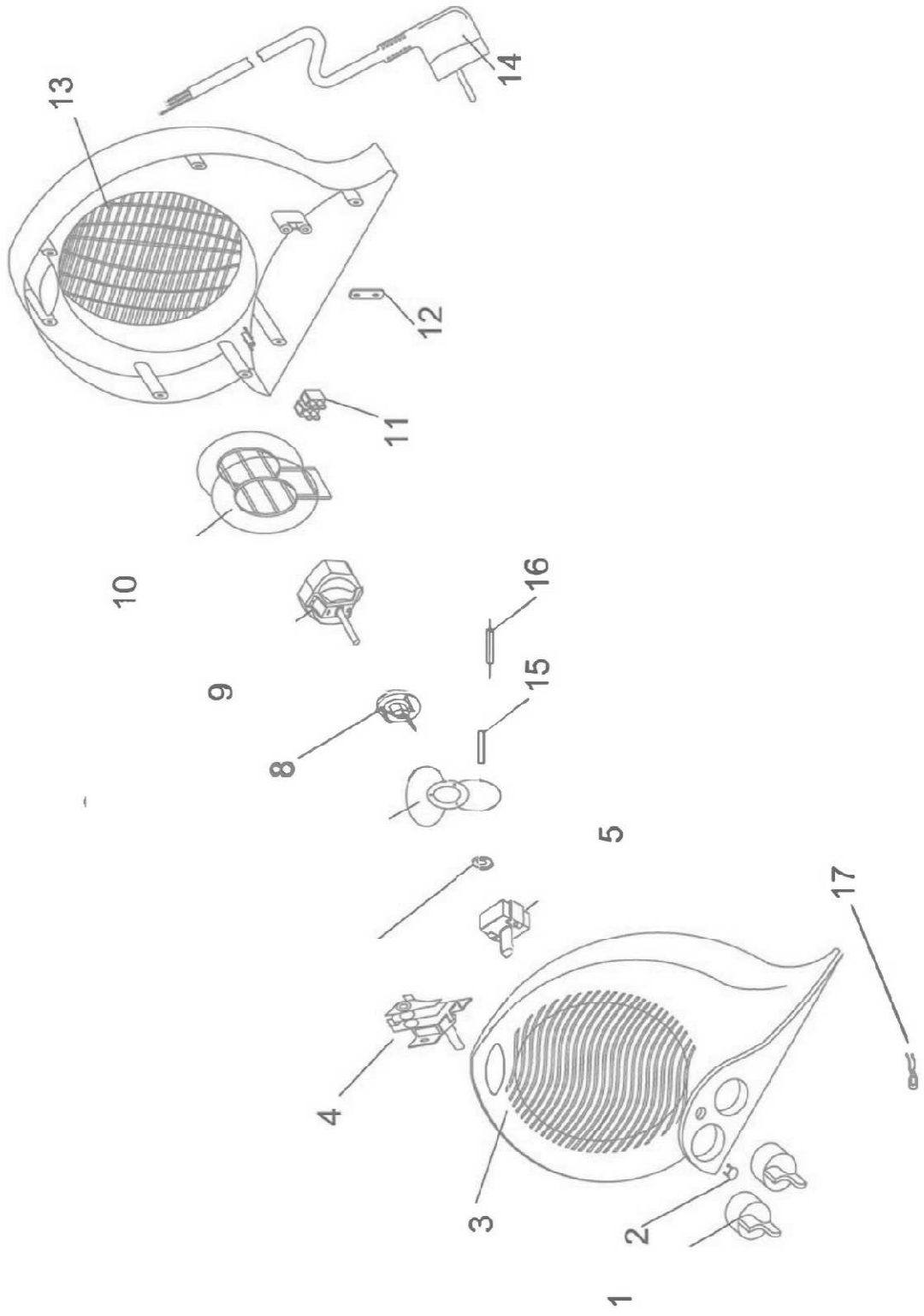
- Ne jamais laisser un enfant ou une autre personne n'ayant pas pris connaissance des instructions d'utilisation se servir de la machine. Il est possible que les réglementations locales fixent une limite d'âge minimum de l'utilisateur. Gardez la machine non utilisée hors de la portée des enfants.
- Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil. ».  
Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

NL

- Laat kinderen of personen die deze voorschriften niet gelezen hebben de machine nooit gebruiken. In uw land gelden eventueel voorschriften ten aanzien van de leeftijd van de bediener. Bewaar de machine buiten het bereik van kinderen wanneer deze niet wordt gebruikt.
  - Dit gereedschap is er niet voor bestemd om te worden gebruikt door personen (inclusief kinderen) met beperkte fysieke, zintuigelijke of geestelijke vermogens of gebrekkige ervaring en/of gebrekkige kennis, tenzij zij onder toezicht staan van een voor hun veiligheid verantwoordelijke persoon, of zij van deze persoon instructies ontvangen ten aanzien van het gebruik van het gereedschap.
- Het moet toezicht houden op kinderen om ervoor te zorgen dat zij niet met het apparaat spelen.

GB

- Never allow children or people unfamiliar with these instructions to use the machine. Local regulations may restrict the age of the operator. When not in use store the machine out of reach of children.
  - This tool is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- It should supervise children to ensure they do not play with the device.



### Exigences d'informations applicables aux dispositifs de chauffage décentralisés électriques

Identifiant (s) du modèle : WTFH2000					
Caractéristique	Symbole	Valeur	Unité	Caractéristique	Unité
<b>Puissance thermique</b>				<b>Type d'entrée de chaleur, uniquement pour les radiateurs locaux à accumulation électrique (sélectionner un seul type)</b>	
Puissance thermique nominale	$P_{nom}$	2.0	kW	contrôle manuel de la charge avec thermostat intégré	Non
Puissance thermique minimale (indicative)	$P_{min}$	0.0148	kW	contrôle manuel de la charge avec réception d'informations sur la température de la pièce et/ou extérieure	Non
Production de chaleur continue maximale	$P_{max,c}$	2.0	kW	contrôle thermique électronique de la charge avec réception d'informations sur la température de la pièce et/ou extérieure	Non
<b>Consommation d'électricité auxiliaire</b>				sortie de chaleur assistée par ventilateur	Non
À la puissance thermique nominale	$e_{l,max}$	0	kW	<b>Type de sortie de chaleur / contrôle de la température ambiante (sélectionner un seul type)</b>	
À la sortie de chaleur minimale	$e_{l,min}$	0	kW	sortie de chaleur à un palier, pas de contrôle de la température de la pièce	Non
En mode veille	$e_{l,SB}$	0	kW	contrôle à deux ou plusieurs paliers manuels, pas de contrôle de la température de la pièce	Non
				contrôle de la température de la pièce avec thermostat mécanique	Oui
				contrôle électronique de la température de la pièce	Non
				contrôle électronique de la température de la pièce et programmeur journalier	Non
				contrôle électronique de la température de la pièce et programmeur hebdomadaire	Non
				<b>Autres options de contrôle (sélectionner une ou plusieurs options)</b>	
				contrôle de la température de la pièce, avec détecteur de présence	Non
				contrôle de la température de la pièce, avec détecteur de fenêtre ouverte	Non
				option contrôle à distance	Non
				contrôle adaptatif de l'activation	Non
				limitation de la durée d'activation	Non
				capteur à globe noir	Non
Coordonnées de contact			ELEM 81 rue de Gozée 6110 Montigny-le-Tilleul Belgique		

Référence(s) du modèle: WTFH2000			
L'efficacité énergétique saisonnière du chauffage des locaux $\eta_s$			
Article	Symbole	Valeur	Unité
Le chauffage de l'espace saisonnier efficacité énergétique en mode actif	$\eta_{s,on}$	40	%
Facteur de correction(F1)	/	NA	%
Facteur de correction(F2)	/	6.0	%
Facteur de correction(F3)	/	NA	%
Facteur de correction(F4)	/	0	%
Facteur de correction(F5)		NA	%
Facteur d'étiquette de la biomasse	BLF	/	/
L'efficacité énergétique saisonnière du chauffage des locaux $\eta_s$	$\eta_s$	36	%
Indic d'efficacité énergétique(EEI)	EEI	/	
Classes d'efficacité énergétique			
		/	

Informatievereiste voor de elektrische lokale ruimteverwarmingstoestellen					
Model ID : WTFH2000					
artikel	symbool	waarde	Kracht	artikel	Kracht
<b>Verwarmingsvermogen</b>			<b>Type warmte-inbreng, alleen voor lokale ruimteverwarmingstoestellen met elektrische opslag (kies er één)</b>		
Nominaal thermisch vermogen	$P_{nom}$	2.0	kW	handmatige warmtelastregeling, met geïntegreerde thermostaat	Nee
Minimale warmteafgifte (indicatief)	$P_{min}$	0.0148	kW	handmatige regeling van de warmtebelasting met feedback van de kamer en / of de buitentemperatuur	Nee
Maximale continue warmteafgifte	$P_{max,c}$	2.0	kW	elektronische regeling van de warmtebelasting met feedback over ruimte en / of buitentemperatuur	Nee
<b>Aanvullend elektriciteitsverbruik</b>				ventilator ondersteunde warmteafgiftefan assisted heat output	Nee
Bij nominale warmteafgifte	$e_{l,max}$	0	kW	<b>Type warmteafgifte / regeling van de kamertemperatuur (selecteer één)</b>	
Bij minimale warmteafgifte	$e_{l,min}$	0	kW	eentraps warmte-afgifte en geen regeling van de kamertemperatuur	Nee
In de standby-modus	$e_{l,sb}$	0	kW	Two or more manual stages, no room temperature control	Nee
				met mechanische ruimtetemperatuurregeling van de thermostaat	Ja
				with electronic room temperature control	Nee
				elektronische regeling van de kamertemperatuur en dagtimer	Nee
				elektronische regeling van de kamertemperatuur en weektimer	Nee
				<b>Andere besturingsopties (meerdere selecties mogelijk)</b>	
				kamertemperatuurregeling, met aanwezigheidsdetectie	Nee
				regeling van de kamertemperatuur, met detectie van open ramen	Nee
				met afstandsbediening optie	Nee
				met adaptieve startcontrole	Nee
				met werktijdbeperking	Nee
				met zwarte gloeilamp sensor	Nee
Details van contact	ELEM 81 rue de Gozée 6110 Montigny-le-Tilleul Belgique				

Typeaanduiding(en) : WTFH2000			
Seizoensgebonden energie-efficiëntie van ruimteverwarming $\eta_s$			
Artikel	Symbool	Waarde	Eenheid
De seizoengebonden ruimte verwarmen energie-efficiëntie in actieve modus	$\eta_{s,on}$	40	%
Correctiefactor(F1)	/	NA	%
Correctiefactor(F2)	/	6.0	%
Correctiefactor(F3)	/	NA	%
Correctiefactor(F4)	/	0	%
Correctiefacotr(F5)		NA	%
Biomassa-labelfactor	BLF	/	/
Seizoensgebonden energie-efficiëntie van ruimteverwarming $\eta_s$	$\eta_s$	36	%
Energie-efficiëntie-index(EEI)	EEI	/	
Klassen van energie-efficiëntie	/		

### Information requirement for the electric local space heaters

Model identifier(s): <b>WTFH2000</b>					
Item	Symbol	Value	Unit	Item	Unit
<b>Heat output</b>			<b>Type of heat input, for electric storage local space heaters only (select one)</b>		
Rated thermal power	$P_{nom}$	2.0	kW	manual heat charge control, with integrated thermostat	No
Minimum heat output (indicative)	$P_{min}$	0.0148	kW	manual heat charge control with room and/or outdoor temperature feedback	No
Maximum continuous heat output	$P_{max,c}$	2.0	kW	electronic heat charge control with room and/or outdoor temperature feedback	No
<b>Auxiliary electricity consumption</b>				fan assisted heat output	No
At rated heat output	$e_{l,max}$	0	kW	<b>Type of heat output/room temperature control (select one)</b>	
At minimum heat output	$e_{l,min}$	0	kW	single stage heat output and no room temperature control	No
In standby mode	$e_{l,sb}$	0	kW	Two or more manual stages, no room temperature control	No
				with mechanic thermostat room temperature control	Yes
				with electronic room temperature control	No
				electronic room temperature control plus day timer	No
				electronic room temperature control plus week timer	No
				<b>Other control options (multiple selections possible)</b>	
				room temperature control, with presence detection	No
				room temperature control, with open window detection	No
				with distance control option	No
				with adaptive start control	No
				with working time limitation	No
				with black bulb sensor	No
Contact details	<b>ELEM</b> 81 rue de Gozée 6110 Montigny-le-Tilleul Belgique				

Model identifier(s): <b>WTFH2000</b>			
The seasonal space heating energy efficiency $\eta_s$			
Item	Symbol	Value	Unit
The seasonal space heating energy efficiency in active mode	$\eta_{s,on}$	40	%
Correction factor(F1)	/	NA	%
Correction factor(F2)	/	6.0	%
Correction factor(F3)	/	NA	%
Correction factor(F4)	/	0	%
Correction factor(F5)	/	NA	%
Biomass label factor	BLF	/	/
The seasonal space heating energy efficiency $\eta_s$	$\eta_s$	36	%
Energy Efficiency Index(EEI)	EEI	/	%
Energy efficiency classes	/		

**SN : 2023.05 :0001~2100**

30.12.14414

Date d'arrivée – Aankomstdatum - Arrival date – Ankomstdatum: 31/07/2023  
Année de production - Productiejaar - Production year - Fertigungsjahr : 2023



Regulation (EU) 2015/1188 & (EU)2016/2282  
(EC)No 1275/2008 & (EU)No.801/2013

EN 50564:2011

EN 60675 :1995+A1 :1998

EN 60335-1 :2012+A11 :2014+A13 :2017+A1 :2019+A2 :2019+A14 :2019

EN 60335-2-30 :2009+A11 :2012+A1 :2020+A12 :2020

EN 62233 :2008

AFPS GS 2019 :01 PAK

EN 55014-1 :2017+A11 :2020

EN 55014-2 :2015

EN IEC 61000-3-2 :2019

EN 61000-3-3 :2013+A1 :2019

IEC 62321-8 :2017

IEC 62321-3-1 :2013

IEC 62321-5 :2013

IEC 62321-4 :2013+AMD1 :2017 CSV

IEC 62321-7-2 :2017

IEC 62321-7-1 :2015

IEC 62321-6 :2015

ISO 17075 :2017

IEC 62321-1 :2013

IEC 62321-2 :2013

2014/35/EU(LVD)

2014/30/EU(EMC)

2011/65/EU & 2015/863/EU(ROHS)

2009/125/EC(ERP)

05/2023

Mr Joostens Pierre

Président-Directeur Général

WARM TECH

rue de Gozée 81,

6110 Montigny-le-Tilleul, Belgique

# Warm TECH

81, rue de Gozée  
6110 Montigny-le-Tilleul  
Belgique  
Tél : 0032 71 29 70 70

**S.A.V**  
**[sav@eco-repa.com](mailto:sav@eco-repa.com)**



Site S.A.V. D.N.V. Website  
**[www.eco-repa.com](http://www.eco-repa.com)**  
Your after sale partner

---

**Fabriqué en Chine - Vervaardigd in China - Made in China - Hergestellt in China - Fabbricato in Cina**  
**2023**

---

Importé par / Imported by / Importato do : ELEM 81, rue de gozée 6110 Montigny-le-Tilleul BELGIQUE